

Chronicon

GENERALIA

S. Norbertus

1. — Ludger HORSTKÖTTER, *Die Reliquien des heiligen Norbert im Dom zu Xanten. Ein Beitrag zur Geschichte der Norbertverehrung in Xanten*, in: *Xantener Vorträge. Zur Geschichte des Niederrheins*, Duisburg-Essen 2007, S. 205-234. (L.H.)

S. Hermannus Joseph

2. — Helmut J. KIRFEL, *Der heilige Chorherr Hermann Josef von Steinfeld. Sein Leben und seine Verehrung auf dem Hintergrund der Steinfeld-Geschichte*, in: *Geschichte des Bistums Aachen*, Beiheft 4: *Heilige im Bistum Aachen*, hrsg. vom Geschichtsverein für das Bistum Aachen, Neustadt a. d. Aisch 2005, S. 81-263. (L.H.)

Spiritualitas

3. — *Norbert and Early Norbertine Spirituality*, selected and introduced by Theodore J. ANTRY, o.praem., and Carol NEEL, Preface by Andrew D. CIFERNI, o.praem., New York-Mahwah, Paulist Press, 2007, "The Classics of Western Spirituality". ISBN 978-0-8091-4468-6; ISBN 978-0-8091-0577-9. pp. 305.

In his Preface, Fr. Andrew Ciferni writes about the religious studies prepared before and after the Second Vatican Council: "The discovery of lost or neglected fundamental texts, translation of ancient sources and research made available in publications dedicated to the spiritual heritage of religious orders facilitated this renewal of the vowed life and continues in our own times." The present book must be understood as a contribution to fill the lacuna of knowledge about the Canons Regular of Prémontré in the United States and in the other English speaking countries.

After an Introduction (p. 1-18) where the historic and spiritual context of the Order's foundation and early development are presented, a series of texts with notes is published in English. Every author is preceded by a large historical and spiritual introduction, proposed to facilitate the understanding of the selected texts.

The following texts or excerpts of texts are published: ANSELM OF HAVELBERG, *Apologetic Letter* (p. 29-62); HERMANN OF TOURNAI, *Miracles of St. Mary of Laon* (p. 63-84); *Life of Godfrey of Cappenberg* (p. 85-119); *The Hagiography of Norbert, The A and B Lives* (p. 121-191);

PHILIP OF HARVENGT, *On the Knowledge of Clerics* (p. 193-217); PHILIP OF HARVENGT, *Life of Oda* (p. 219-242).

Concluding their Foreword, the curators of the book dedicate this work "to the young people of the Norbertine Order in the hope that it may foster their vocations. We hope that the spirit of St. Norbert, who comes to life in the writings of his followers, may inspire them also to greater dedication and holiness of life, thereby rekindling for the modern world the vibrancy of his and his disciples' twelfth-century spirituality". (B.A)

Paræciæ incorporatae

4. — Ignác Antonín HRDINA, *Kongregace pro klérus k incorporaci far-ností řeholním společností* (Die Kongregation für den Klerus zur Inkorporation der Pfarren durch Ordensinstitute), in: *Bibliotheca Strahoviensis* 8-9 (2007), S. 107-112 befasst sich mit den generellen Regelungen und der Situation in der Tschechischen Republik im besonderen. (U.G.L.)

PARTICULARIA

Abbecourt

5. — L'active association «Histoire d'Orgeval» (Orgeval est la commune des Yvelines (78) où se trouve l'ancienne abbaye d'Abbecourt) publie depuis 1996 un bulletin annuel où il est souvent question de l'abbaye d'Abbecourt. Le dernier bulletin (n° 12, 2007) contient une longue étude de Mmes Fabienne Duval et Jeannine Hubert intitulée «La ferme des Bergeries» (p. 43-82) qui étudie l'histoire – des origines à nos jours – d'une des quatre fermes de l'ancienne abbaye. L'étude comporte la publication de nombreux documents puisés au fonds conservé aux archives départementales des Yvelines (A.D. Yvelines, 46 H).

La liste des publications de cette Association est disponible sur le site internet: historgeval.free.fr. (D.M.D.)

Adelberg

6. — *Hohenstaufen/Helfenstein*. Historisches Jahrbuch für den Kreis Göppingen, Band 15 (2005). Darin S. 9-38: Konrad PLIENINGER, *Kloster Adelberg und seine Mühlen (12.-16. Jahrhundert)*, und S. 39-56: Bernhard THEIL, *Klosterschulen im Herzogtum Württemberg. Beobachtungen vor allem am Beispiel von Adelberg*. Beide Artikel sind bebildert. Der zweite Beitrag bezieht sich auf die Zeit nach der evangelische Reformation von vor 1550 bis 1630. (L.H.)

7. — Walter ZIEGLER, *Der Wechsel im Kanzleramt unter Philipp von Schwaben 1202*, in: *Archiv für Diplomatik*, 53. Band (2007), S. 205-212.

Es geht um eine Neudatierung einer nur abschriftlich überlieferten Adelberger Urkunde Philipps von Schwaben über ein Salzprivileg in Schwäbisch Hall. Das Dokument wird nun in das Jahr 1202 datiert statt bisher in das Jahr 1200. (L.H.)

Altenberg an der Lahn

8. — Dieter GROßMANN (†), Ulrich GROßMANN (Bearb.), *Altenberg an der Lahn*. Ehemaliges Prämonstratenserinnenstift St. Maria und Michael. Königsberger Diakonissen-Mutterhaus der Barmherzigkeit, (Schnell und Steiner, Kirchenführer Nr. 1482), 2. neu bearbeitete Auflage, Regensburg 2007. (B. Sch.)

9. — *Elisabeth von Thüringen – eine europäische Heilige*. Katalog- und Aufsatzband, hg. v. Dieter BLUME und Matthias WERNER, Petersberg 2007. Der Aufsatzband enthält S. 229-244 die Studie von Christian SCHUFFELS, „*Beata Gerdrudis, filia sancte Elyzabeth*“. *Gertrud, die Tochter der heiligen Elisabeth, und das Prämonstratenserinnenstift Altenberg an der Lahn*. Manche Aussagen dieses Aufsatzes müssten differenzierter dargestellt werden. (L.H.)

Arnsberg

10. — Mit einem Symposion wurde am 30. September 2007 im Kloster Wedinghausen der neu gestaltete Klosterhof mit einem „Lichthaus“ eröffnet. (L.H.)

Bayern

11. — Karin PRECHT-NUBBAUM, *Zwischen Augsburg und Rom. Der Pollinger Augustiner-Chorherr Eusebius Amort (1692-1775)*. Ein bedeutender Repräsentant katholischer Aufklärung, (Publikationen der Akademie der Augustiner-Chorherren von Windesheim, Bd. 7), Paring 2007, befasst sich S. 600-602 mit dem Plan Amorts für die vier Prälatenorden in Bayern (Benediktiner, Zisterzienser, Augustiner-Chorherren und Prämonstratenser) ein gemeinsames Studium in München einzurichten. (U.G.L.)

Belval

12. — Dans la revue *Les amis du Vieux-Mouzon*, on trouve, au n° 16, 2006, un article de Paul MOTTE, *Trois Mouzonnais peu connus qui méritent de l'être...* dont aux p. 11-13, quelques notations sur Benoît Joseph Colson, 1767-1831. Ce dernier, religieux sous-diacre au moment de la Révolution, devint après la tourmente révolutionnaire succursaliste de Villemonttry (Ardenne), où il mourut. Il figure parmi les souscripteurs des *Annales d'Ivois-Carignan et de Mouzon...*, de Delahaut, éditées en 1822 par l'ancien abbé général L'Ecuy. (X.L.O.)

Berne

13. — Het Heeswijkse exemplaar van de stamboom van de Orde van Prémontré, van 1120 tot 1727, is een zeldzame kopergravure, die alle ca. 700 kloosters uitbeeldt, ontworpen is door de norbertijn Arsène Fasseau van de abdij Thenailles (dép. Aisne) en die gegraveerd en gedrukt is door de gebr. Klauber te Augsburg en opgedragen aan de Duitse keizer Franz I.

De afmeting van de gravure is opvallend groot: de stamboom zelf meet 113 (h.) x 78 (b.) cm en het adres eronder met de legende van de vele attributen, die de 700 schildjes als bladen of vruchten dekken, meet 18 x 78 cm. Voorzien van een passe-partout van 8 cm en een nieuwe, zwarte, geprofileerde lijst van 11 cm meet het enorme plaatwerk 169 x 116 cm.

Slechts enkele exemplaren zijn bewaard. De gravure van Heeswijk is ca. 1840 overgedragen door de kerkhistoricus J.W. Coppens, die onderzoek deed in het archief van Berne, aan abt Nicolaus van den Braak, toen pastoor van Haarsteeg. De gravure geraakte aldus in Heeswijk. Blootgesteld aan vocht en zonlicht en verlijmd op een linnen drager, verweerde en verzuurde het papier. Het geheel werd in 2006-2007 gerestaureerd door de firma Hoogduin-papierrestauratoren te Delft.

Een uitvoerige studie over deze stamboom publiceerde I. VAN SPIL-BEECK, *Iconographie Norbertine*, dl. 2: *Arbre Généalogique de l'Ordre de Prémontré*, Gent, 1895, pp. 37-50, vermeerderd met een alfabetische lijst van de 711 genoemde vestigingen van de Orde van Prémontré, pp. 51-60, overdruk uit *Messenger des sciences historiques ou archives des arts et de la bibliographie de Belgique*, LXIX, 1895. (H.v.B.)

14. — Toen het eerste kerkhof met 63 graven binnen de muren van het abdijcomplex te Heeswijk van abt Van Laarhoven in 1966 vol was, werd besloten een nieuwe begraafplaats te zoeken. Na enige strubbeligen werd in samenspraak met het zusterklooster in Heeswijk een ruimte gevonden op het kerkhof achter de parochiekerk van Heeswijk. Een nadeel van deze fraaie rustplaats was wel de afstand, te voet af te leggen bij ongunstig weer, en de toch weer beperkte ruimte op lange termijn bij de vele sterfgevallen van de religieuzen van Huize Cunera en van de Abdij van Berne, beide gelegen aan de Abdijstraat.

In mei 1986 werd ten westen van het abdijcomplex ruimte genoeg gevonden om weer een eigen kerkhof op eigen terrein te hebben. Het uitgezette grondstuk van 20 x 30 m werd vrijgemaakt van bomen en struiken, met een meter zwarte grond opgehoogd, een thuja-heg rondom werd aangeplant en twee smeedijzeren toegangshekken – een bij het parkeerterrein en het Slotje en een bij het kerkhof – en een groot modern kerkhofkruis werden aan de noordzijde geplaatst. Met het oog op de metertijd te verwachten overbrenging van de 37 graven bij de parochiekerk naar het nieuwe abdijskerkhof werd alvast een grote hardstenen vlakke gedenkplaat aangebracht met al hun namen, inclusief geboorte- en sterfdata.

Op 5 juli 2006 vond de herbegraving plaats. De plechtigheid werd geleid door abt Piet Al, geassisteerd door prior Ward Cortvriendt en bijgewoond door een groep confraters, enige familieleden, belangstellenden en zusters van Huize Cunera, in totaal een 60-tal personen.

Een ruime en degelijke studie over “De Memorie van het Bernse voorgeslacht”, vooral betreffende necrologia en kerkhoven, publiceerde Alph. W. VAN DEN HURK in het tijdschrift *Berne*, 27 (1974), blz. 31-39. (H.v.B.)

Bohemia

15. — Petr VOIT, *Encyklopedie knihy. Starší knihtisk a příbuzné obory mezi polovinou 15. a počátkem 19. století* [= Die Enzyklopädie des Buches. Älterer Buchdruck und verwandte Fächer zwischen der zweiten Hälfte des 15. und dem Anfang des 19. Jahrhunderts], Libri, Praha 2006, 1352 Seiten. Das umfangreiche Werk entstand nach 1990 zuerst als Studententext für Hochschulstudenten. Es wird aber den Forschern des Buchwesens und benachbarter Fächer noch lange Zeit dienen. Es gibt Auskunft über die Entwicklung des tschechischen und auswärtigen Buchdrucks. Man findet hier über 2500 Stichwörter, meist biographische. Die sachlichen Stichwörter beziehen sich auf die Herstellung des Buches, die geographischen auf die Entwicklung der Buchkultur in den böhmischen Ländern und in aller Welt. Eine wichtige Ergänzung bilden viele Illustrationen, dazu das Register sowie das Verzeichnis der Stichwörter und der Fachliteratur. (K.D.)

16. — Karel BERANEK und Věra BERANKOVÁ, *Regesta Bohemiae et Moraviae aetatis Venceslai IV. (1378 Dec. – 1419 Aug. 18)*, tom. V. *Fontes archivi Nationalis, pars I.: Litterae monasteriorum*, fasc. I (1378-1397), Scriptorium, Pragae 2006. In der Editionsreihe der Quellen aus der Zeit des böhmischen Königs Wenzel IV. werden nur jene Urkunden publiziert, die sich im Nationalarchiv in Prag befinden, und zwar sowohl aus den von Kaiser Josef II. aufgehobenen Klöstern als auch aus jenen, die von den Kommunisten im Jahre 1950 liquidiert wurden. Der zweite Teil, der die Jahre 1398 bis 1419 umfasst, soll gegen Ende des Jahres 2007 erscheinen. (K.D.)

Brandenburg

17. — Heinz-Dieter HEIMANN, Klaus NEITMANN, Winfried SCHICH (Hg.), *Brandenburgisches Klosterbuch*, 2 Bände, Verlag be.bra Wissenschaft Berlin 2007, 1104 Seiten, ISBN 3-937233-26-0, Preis: 128,00 Euro. — In Band 1 dieses Handbuches werden drei Prämonstratenser-Stifte in der Stadt Brandenburg/Havel mit Abbildungen, Lageplänen, Grundrissen und Literatur vorgestellt: Das Domkapitel St. Peter und Paul (S. 229ff.), das Stift St. Gotthardt (S. 274ff.) und das Stift St. Marien auf dem Harlungerberg (S. 307ff.). (L.H.)

Brieulles-sur-Meuse

18. — L'Association des vieilles demeures françaises, qui œuvre pour la sauvegarde du patrimoine ancien de la France, signale le fait suivant dans un numéro déjà ancien de sa revue éponyme (2005). La *French heritage society*, qui est une de ses homologues aux Etats-Unis, vient d'accorder un prix en récompense, aux restaurateurs de la façade nord de la résidence prémontrée de Brieulles-sur-Meuse. (X.L.O.)

19. — Jean-François MICHEL, «La résidence prémontrée de Brieulles-sur-Meuse, histoire et renaissance», *Pays Lorrain*, n° 2 (2006) p. 137-140. (B.A.)

Bytom

20. — Jan DRABINA, *Prepozytura premonstratensów w średniowiecznym Bytomiu* (Die Prämonstratenserpropstei im mitteralterlichen Bytom), in: Jerzy RAJMAN (red.), *Premonstratensi na ziemiach polskich w średniowieczu i epoce nowożytnej* (Siehe Nr. 51), S. 171-182. (U.G.L.)

Chaumont-la-Piscine

21. — Robert BRONCHART, «Les prémontrés à Oignies en Thiérache», *Ardenne wallonne*, cahier 105 (2006) p. 43-45. (B.A.)

Chotěšov

22. — Die im Staatsarchiv Prag befindlichen Urkunden der Frauenkanonie Chotěšov sind digitalisiert abrufbar unter www.monasterium.net im Bestand: NCAR Národní archiv, Archiv českých kášterů zrušených za Josefa II. (U.G.L.)

Czarnowąsy

23. — Wojciech DOMINIAK, *Stosunek Piastów opolskich do klasztoru norbertanek w Rybniku/Czarnowasach w średniowieczu* (Die Beziehungen zwischen der Piasten-Dynastie von Oppeln und dem Prämonstratenserinnenkloster in Rybnik/Czarnowanz), in: Jerzy RAJMAN (red.), *Premonstratensi na ziemiach polskich w średniowieczu i epoce nowożytnej* (Siehe Nr. 51), S. 75-83. (U.G.L.)

Deutschland

24. — Johannes MEIER, *Die Prämonstratenser und Prämonstratenserinnen*, in: *Orden und Klöster im Zeitalter von Reformation und katholischer Reform 1500-1700*, hg. v. Friedhelm JÜRGENSMEIER und Regina Elisabeth SCHWERDTFEGGER, Bd. 3, Münster 2007 (Katholisches Leben und Kirchenreform im Zeitalter der Glaubensspaltung, Bd. 67), S. 11-38, behandelt den Gesamttraum des Hl. Römischen Reiches Deutscher Nation (mit statistischen Daten zu den einzelnen Klöstern und Karten). (U.G.L.)

Doksany

25. — Die im Staatsarchiv Prag befindlichen Urkunden der Frauenkanonie Doksany sind digitalisiert abrufbar unter www.monasterium.net im Bestand: NCAR Národní archiv, Archiv českých kásterů zrušených za Josefa II. (U.G.L)

Dünnwald (Köln)

26. — Die romanische Klosterkirche St. Nikolaus wies eine Vielzahl konstruktiver und bauphysikalischer Mängel auf. Sie wurde nach jahrelanger aufwändiger Restaurierung am 1. Dezember 2007 wiedereröffnet. (L.H.)

Frigolet

27. — «Le Blocus de Frigolet (1880). L'expulsion des prémontrés et sa mémoire écrite et iconographique», *Provence historique*, t. LVII (janvier-février-mars 2007) fasc. 227.

Cette livraison de *Provence historique* est entièrement consacrée aux Actes de la journée d'études organisée à l'abbaye Saint-Michel de Frigolet, le 15 octobre 2005, par le Centre d'Études d'Histoire Religieuse Méridionale (CEHRM) présidé par le Professeur Régis Bertrand. L'occasion de cette étude est le don fait à l'abbaye Saint-Michel de Frigolet, au cours de l'année 2004, par Monsieur André Giorgio, d'un tableau – gouache sur papier – intitulé: «Exécution des décrets du 29 mars 1880. Expulsion des religieux prémontrés de l'abbaye de Saint-Michel de Frigolet par Tarascon-sur-Rhône. Novembre 1880», dû à François Wenzel (1843-1913). La publication réunit les communications suivantes:

- Régis BERTRAND, «Comment faire l'histoire du blocus de Frigolet?», pp. 3-11;
- Daniel MOULINET, «Les mesures anti-congréganistes en 1880», pp. 13-27;
- Alain MAUREAU, «L'exécution des décrets de 1880 contre les congrégations d'après les journaux vauclusiens. Le blocus de Frigolet comparé aux autres expulsions dans le département de Vaucluse», pp. 29-36;
- Vincent FLAURAUD, «La construction d'un symbole? Le blocus de l'abbaye de Frigolet vu par la presse marseillaise (1880)», pp. 37-49;
- Christine BLANCHET-VAQUE, «Images du siège de Frigolet: histoire et iconographie du tableau de F. Wenzel, 1881», pp. 51-65;
- Nicole NIEL, «Us et coutumes vestimentaires en 1880 d'après le tableau de Wenzel», pp. 67-80;
- Rémi VENTURE, «Le blocus de Frigolet et sa représentation dans le Félibrige», pp. 81-91;
- Paul PAYAN, «D'autres cas de rapports tendus entre pouvoir civil et clercs: I – Un saint assiégé sur le retable de Thouzon (v. 1410)», pp. 93-100;

- Régis BERTRAND, «D'autres cas de rapports tendus entre pouvoir civil et clercs: II – Blocus de Frigolet (1880) et blocus de la Grande Chartreuse (1903)», pp. 101-108.

Cette publication constitue une très intéressante contribution non seulement à l'histoire du «Blocus de Frigolet», mais encore à la connaissance des relations conflictuelles de cette époque entre le clergé régulier qui ne bénéficiait pas de la «reconnaissance légale», et le pouvoir politique, notamment en Provence. Parmi ses nombreux mérites, cette Journée d'étude propose des considérations du plus grand intérêt sur les plans ethnographique, social et culturel, notamment grâce aux communications sur les us et coutumes vestimentaires, sur la presse vauclusienne et marseillaise, ainsi que sur l'attitude des membres du Félibrige lors de l'expulsion des Prémontrés.

Il faut savoir gré à la Fédération historique de Provence d'avoir bien voulu consacrer une entière livraison de *Provence historique* à ce blocus qui fut, en son temps, qualifié de *boufounado*, mais dont les conséquences furent sévères pour l'œuvre accomplie par le fondateur de la communauté prémontrée de Frigolet, le Père Edmond Boulbon, qui assista, impuissant, à la dispersion de ses religieux. (B.A. et C.M.)

28. — François BENAÏCHE, «Le chanoine André Benazech et le sauvetage du trésor de Conques durant la Révolution française», *Revue du Rouergue*, n° 85 (2006) p. 65-79. (B.A.)

29. — Marco PICCAT, «Une autre chanson occitane? La légende de sainte Foy représentée en peinture murale dans l'abbatiale de Conques», *Revue du Rouergue*, n° 87 (2006) p. 309-326. (B.A.)

Füssenich (Zülpich)

30. — Stefanie DE FABER, *Die Barockausstattung der ehemaligen Prämonstratenserinnenkirche in Zülpich-Füssenich*. Magisterarbeit zur Erlangung des Grades einer Magistra Artium, Phil. Fakultät der Universität Bonn 2003 (maschinenschriftlich), mit Abbildungen, 89 Seiten. (L.H.)

Geras

31. — Die Urkunden der Abtei Geras sind digitalisiert abrufbar auf www.monasterium.net. (U.G.L.)

Gottesstatt

32. — Heinz-Dieter HEIMANN u.a., *Brandenburgisches Klosterbuch* (Siehe Nr. 17), Band 2, S. 945ff.: das Prämonstratenserstift Gottesstatt. (L.H.)

Gramzow

33. — Heinz-Dieter HEIMANN u.a., *Brandenburgisches Klosterbuch* (Siehe Nr. 17), Band 1, S. 521ff.: das Prämonstratenserstift Gramzow. (L.H.)

Havelberg

34. — Heinz-Dieter HEIMANN u.a., *Brandenburgisches Klosterbuch* (Siehe Nr. 17), Band 1, Seite 573ff.: das Prämonstratenser-Domkapitel Havelberg. (L.H.)

Heinsberg

35. — Julia RÜCKER, *Von mittelalterlichen Handwerkern und adligen Damen*. Archäologische Ausgrabungen in der Heinsberger Innenstadt, in: Heimatkalender des Kreises Heinsberg 2007, S. 15-30. Nach der Zerstörung ihres Klosters vor der Stadt Heinsberg 1543 bauten sich die adligen Prämonstratenserinnen innerhalb der Stadt ein neues Kloster, das im Jahre 2005 teilweise ausgegraben und nach der Erforschung wieder verfüllt wurde. (L.H.)

Ilbenstadt

36. — Norbert BEWERUNGE, *Materialien zur Kunstgeschichte von Ilbenstadt/Wetterau*, in: *Archiv für mittelhessische Kirchengeschichte* 59 (2007), S. 229-250. Soweit bekannt, werden hier zunächst die Künstler und ihre Werke aufgelistet. Es folgt eine Untersuchung zur Geschichte der Gottfried-Tumba, dessen heutige Platte zwischen 1611 und 1613 datiert wird. Ein umfangreiches Literaturverzeichnis gibt dem interessierten Forscher die nötigen Hinweise zu Ilbenstadt. (L.H.)

37. — Norbert BEWERUNGE, *4000 Jahre Ilbenstadt*, in: *Streiflichter. Beiträge zur Geschichte und Volkskunde der Stadt Karben*, Bd. 5 (2007), S. 95-105. Der Beitrag schildert die Geschichte von Ilbenstadt und seinem Kloster, insbesondere die Beziehungen zur benachbarten Stadt Karben. (L.H.)

Jerichow

38. — *Lapidarium Jerichowense*, Heft 8 (2007), hrsg. von der Stiftung Kloster Jerichow, D-39139 Jerichow, 60 Seiten. Darin S. 1-21: Heike MAHLER, *Das Mittelalter und die kirchliche Auftraggeberschaft*; eine allgemeine Übersicht ohne Bezug zu Jerichow. — S. 22-35 mit Abbildungen auf S. 36-58: Wolfram BLEIS, *Neue Erkenntnisse zur Baugeschichte im Kloster Jerichow*. Der Autor hat Kirche und Kloster Stein für Stein wirklich in Augenschein genommen und zeigt in Wort und Bild einige Auffälligkeiten: In der unteren Sockelzone wurden Bruchsteine und Ziegel verwendet, in der oberen nur Bruchsteine; die Ziegel

scheinen innerhalb der Bruchsteine nach einem System verteilt zu sein. Nachträglicher Einbau des Portals im Nordgiebel des Querschiffs oder ursprünglich? Beobachtung und Deutung der verschiedenen Gerüstlöcher. Materialwechsel bei den Ziegeln usw. Dadurch sind Bauabschnitte festzulegen. Dachsanierungsarbeiten ermöglichten 2003 die Untersuchung der sonst unzugänglichen Bereiche unter den Dächern der Hauptapsis und der Nebenchöre. Daraus ergeben sich Erkenntnisse über die ursprüngliche Dachkonstruktion und den Ziegelbelag usw. — S. 59-60: Wolfram BLEIS, *Inschriften am Südgiebel des Klausur-Westflügels...* Wohl um 1504 wurde hier mit Ziegeln (zwei Schichten hoch) gearbeitet, worin Buchstaben eingeschnitten sind, die hier gedeutet werden. (L.H.)

Joyenval

39. — Dans la *Chronique chamboricienne. Histoire de Chambourcy, Retz et Aigremont*, on trouve, dans le n° 5, paru en 2004, un article d'Alain VOLLET, p. 5-12. Même si la légende racontée est assez largement controuvée, elle concerne quand même le site où fut implantée plus tard l'abbaye de Joyenval: *Un poème latin sur l'origine des fleurs de lis, mettant en scène Clovis, Clotilde et l'ermitte de Joyenval*. (X.L.O.)

Litomyšl

40. — Die im Staatsarchiv Prag befindlichen Urkunden des Stiftes Litomyšl/Leitomischl sind digitalisiert abrufbar unter www.monasterium.net im Bestand: NCAR Národní archiv, Archiv českých kásterů zrušených za Josefa II. (U.G.L.)

Longwé

41. — Un des prieurés-cures desservis jusqu'à la Révolution par un religieux de Longwé, Lametz, a droit à quelques notations dans l'article de Raymond HARDY sur *Les églises du Vouzinois*. On trouve ceci dans la revue *Le Curieux Vouzinois*, 2006, au n° 73, p. 32. (X.L.O.)

Louka

42. — Die im Moravský zemský archiv z Brně (Brünn) befindlichen Urkunden des Prämonstratenserstiftes Louka/Klosterbruck sind digitalisiert unter www.monasterium.net. (U.G.L.)

43. — Georg SCHROTT, „Blitzfang“ und „Electricier-Maschinen“. Zur klösterlichen Sach- und Wissenskultur in der Zeit der Aufklärung, in: *Studien und Mitteilungen zur Geschichte des Benediktinerordens und seiner Zweige* 118 (2007), S. 283-337, resümiert S. 295f. die einschlägigen Forschungen des Chorherren Prokop Diviš. (U.G.L.)

La Lucerne

44. — D. DUCOEUR, «Les moulins de l'abbaye de La Lucerne», dans *Revue de l'Avranchin et du pays de Granville*, t. 84, 2007, fasc. 412, p. 223-284. (X.L.O.)

Marchtal

45. — Michael Gerhard KAUFMANN, "... welche von der soliden Sez- und Spielart des geschikten Herrn Verfassers zeugt..." – Sixtus Backmann und seine *X Fugues célèbres* im Kontext der süddeutschen Orgelkultur, in: Ulrich SIEGELE (Hrsg.), *Oberschwäbische Klostermusik im europäischen Kontext*, Frankfurt am Main: Peter Lang-Verlag 2004, S. 155-169. (L.H.)

Meer (Meerbusch)

46. — Ludger HORSTKÖTTER, *Die selige Hildegunde, Stifterin des Klosters Meer in Meerbusch (ca. 1110/15 – ca. 1186). Ihr Leben und ihr Nachleben bis heute*, in: *Meerbuscher Geschichtshefte*, Heft 24 (2007), S. 75-101, mit 10 Abbildungen. (L.H.)

Mildenfurt (Wünschendorf)

47. — Herbert EICHHORN, *Zum Gartenbau des Prämonstratenserklusters Mildenfurth*, in: *Veröffentlichungen Museum für Naturkunde der Stadt Gera*, Naturwissenschaftliche Reihe, Heft 33/34 (2006/2007), S. 49-54. (L.H.)

Mondaye

48. — COMMUNAUTÉ DES PRÉMONTRÉS, *Photographies: Éric POUHIER, Abbaye Saint-Martin de Mondaye*, Rennes, Éditions Ouest-France Éditions S.A., 2007 (Coll. Monographie patrimoine), 32 p. + ill., ISBN: 978-2-7373-4332-2. € 5. (B.A.)

Pernegg

49. — Die Urkunden des ehemaligen Prämonstratenser(innen)-Stiftes Pernegg sind digitalisiert unter www.monasterium.net. (U.G.L.)

Płock

50. — Marek STAWSKI, *Początki klasztoru norbertanek w Płocku* (Die Anfänge des Prämonstratenserinnenklosters in Płock), in: Jerzy RAJMAN (red.), *Premonstratensi na ziemiach polskich w średniowieczu i epoce nowożytnej* (Siehe Nr. 51), S. 36-51. (U.G.L.)

Polonia

51. — Jerzy RAJMAN (red.), *Premonstratensi na ziemiach polskich w średniowieczu i epoce nowożytnej* (*Annales Academiae Paedagogicae*

Cracoviensis 40 – Sudia Historica V), Kraków 2007. Der Sammelband über die Prämonstratenser in den polnischen Ländern im Mittelalter und der Neuzeit vereinigt bedeutende Beiträge zur Geschichte der polnischen Prämonstratenser- und Prämonstratenserinnenklöster (siehe unter den einzelnen Häusern). Von Polen bzw. Schlesien insgesamt handeln: Józef DOBOSZ, *Piastowie wobec premonstratów i innych form kanonikatu regularnego w XII wieku* (Die Beziehungen der Piasten-Dynastie zu den Prämonstratensern und anderen Regularkanonikern im 12. Jahrhundert), S. 6-18; Grzegorz RYŚ, *Duchowość premonstratorska a reforma gregoriańska w Polsce* (Prämonstratensische Spiritualität und gregorianische Reform in Polen), S. 66-74; Roman STELMACH, *Dokumenty do dziejów śląskich premonstratów i premonstrantek zachowane w zasobie Archiwum Państwowego we Wrocławiu* (Dokumente zur Geschichte der schlesischen Prämonstratenser und Prämonstratenserinnen im Staatsarchiv Breslau), S. 110-134; Krzysztof KACZMAREK, *Związki norbertanów z Uniwersytetem Krakowskim na tle innych zakonów w okresie średniowiecza* (Die Beziehungen der Prämonstratenser zur Universität Krakau im Mittelalter im Vergleich zu anderen Orden), S. 159-170; Maciej MĄCZYŃSKI, *Rekonstrukcja stroju zakonnego na podstawie XVII-wiecznej kroniki siostr norbertanek* (Rekonstruktion der Ordenstracht auf Grund einer Prämonstratenserinnen-Chronik des 17. Jahrhunderts), S. 235-241. (U.G.L.)

Prémontré

52. — Martine PLOUVIER, *L'abbaye de Prémontré, du service de Dieu au soin des hommes*, Paris, Éditions AGIR-Pic, 2007, 168 p. + Ill., ISBN: 978-2-906340-68-8, prix: 14 €.

Dans cet ouvrage, magnifiquement édité, l'auteur, qui est à l'origine historienne de l'art, résume sa large connaissance sur le site de Prémontré, jusqu'à nos jours. L'attention est évidemment focalisée sur l'histoire de l'abbaye, en accentuant les premiers siècles et le 18^e siècle. Mais la communauté religieuse féminine est également traitée, ainsi que les paroisses et les biens temporels de l'abbaye. Les pp. 74-75 présentent une liste des abbés de Prémontré, à comparer aux listes publiées antérieurement.

Ensuite l'auteur poursuit l'histoire du site après la suppression de l'abbaye et ses nouvelles destinations: de la verrerie (1793-1843), l'orphelinat (1855-1861) – avec le passage des prémontrés belges et de E. Boulbon, futur fondateur de Frigolet – et l'asile d'aliénés à l'actuel hôpital psychiatrique.

Le livre comprend de nombreuses photographies en couleur et d'autres illustrations choisies judicieusement dans la collection que l'auteur bâtit depuis de nombreuses années. En même temps, Prémontré est situé dans le cadre de l'ordre entier. (B.A., H.J. et C.M.)

53. — Jean Remacle Lissior, neveu du dernier abbé de Laval-Dieu, et avant-dernier profès de l'abbaye chef d'ordre de Prémontré, fut curé constitutionnel de Vendresse, dans les Ardennes, de messidor an III

jusqu'en l'an XII (1804). Deux articles de Françoise PARIZEL, dans la revue ardennaise *Le Petit Cassinois*, en 2006, parlent de l'église de Vendresse: au n° 31, p. 11-71, l'église de Vendresse jusqu'en l'an III; au n° 32, p. 4-95, de l'an III à 1950. (X.L.O.)

Reichenstein (Monschau)

54. — Benediktiner (nach der Prägung des von Rom exkommunizierten Erzbischofs Marcel Lefebvre) aus dem Kloster Unserer Lieben Frau in Bellaigue (Frankreich) werden im Jahre 2010 das ehemalige Kloster Reichenstein mit neuem Leben erfüllen. Die Priesterbruderschaft St. Pius X. hat das Klostergut mit der Kirche und den ehemaligen Klostergebäuden am 29. November 2007 von dem bisherigen privaten Eigentümer gekauft, um sie bis 2010 zu erweitern und umzugestalten. (L.H.)

Roggenburg

55. — Karin PRECHT-NUBBAUM, *Zwischen Augsburg und Rom* (Siehe Nr. 11). Die Münchner Dissertation geht S. 291-307 ausführlich auf die Kontroverse zwischen Eusebius Amort und Georg Lienhart ein, in deren Verlauf Lienharts Schrift *Ocdoas erotematum ex octonis Theosophiae Scholasticae tractatibus* (1746) wegen fehlender bischöflicher Approbation unter dem (unbegründeten) Vorwurf des Quietismus und Probabilismus indiziert wurde. (U.G.L.)

56. — Martina SPIES, *Feuerversicherung, Waisen- und Kreditkassen bei ostschwäbischen Reichsklöstern vor der Säkularisation und ihre Auflösung*, München: Beck 2007. Die Augsburger Dissertation, befasst sich S. 140-174 mit der Waisenkasse, den Heiligenkapitalien und der Armenkasse des Reichsstiftes Roggenburg und den sozialen Folgen ihrer Auflösung, S. 266 mit dem Beitritt Roggenburgs zu den Brandversicherungsanstalten von verschiedenen Reichsabteien in Schwaben (vgl. auch ausführlicher in AnPraem 75 (1999), S. 5-36). (U.G.L.)

Rot an der Rot

57. — Im reich bebilderten Sammelband *Haisterkirch. Beiträge zur Geschichte des Haistergaus 805-2005*, Haisterkirch 2005, gehen vor allem Karl BRUTSCHER, *Der Klosterhof Haisterkirch und die Geschichte der Pfarrei* (S. 27-44) und Otto BECK, *Ein Denkmal des Glaubens und der Frömmigkeit. Die Pfarrkirche St. Johannes Baptista in Haisterkirch* (S. 45-56) auf die engen historischen Beziehungen zwischen Haisterkirch und dem Reichsstift Rot ein, zu dessen bedeutendstem Pfarreien der Ort zählte. (U.G.L.)

Rybnik

58. — Monika KOPKA, *Jeszcze o początkach rybnickiej fundacji norbertanek* (Über die Anfänge der Prämonstratenserinnengründung in Rybnik),

in: Jerzy RAJMAN (red.), *Premonstratensi na ziemiach polskich w średniowieczu i epoce nowożytnej* (Siehe Nr. 51), S. 52-57. (U.G.L.)

59. — Wojciech DOMINIAK, *Stosunek Piastów opolskich do klasztoru norbertanek w Rybniku/Czarnowasach w średniowieczu* (Die Beziehungen zwischen der Piasten-Dynastie von Oppeln und dem Prämonstratenserrinnenkloster in Rybnik/Czarnowanz), ebd., S. 75-83. (U.G.L.)

Saint-André-au-Bois

60. — Parmi les thèses soutenues à l'Ecole nationale des Chartes en 2007 pour l'obtention du diplôme d'archiviste-paléographe, signalons la thèse de Laure PROUST, consacrée à la Bible de Saint-André-au-Bois. Même légèrement incomplet, maintenant relié en deux volumes, ce précieux manuscrit est devenu, par suite des confiscations révolutionnaires, un des plus beaux de la bibliothèque municipale de Boulogne-sur-mer, où il porte la cote ms. 2. D'après les *Positions de thèses de l'Ecole des chartes...*, l'auteur attribue ce manuscrit à la production de Sens (Yonne), ou d'une abbaye des environs, à la fin du XII^e siècle. (X.L.O.)

Saint-Jean de la Castelle

61. — On trouvera un long article consacré à cette abbaye dans le *Bulletin de la Société de Borda*, 2003, n° 472, aux p. 429-452: *L'abbaye de Saint-Jean de la Castelle*, Duhort, Landes. (X.L.O.)

62. — La grange de Lanne, jadis diocèse de Condom, maintenant département de Lot-et-Garonne, dépendait de Saint-Jean de la Castelle. En 1791, trois profès de cette abbaye y résidaient. La commune de Mézin, sur le territoire de laquelle est située cette ancienne grange prémontrée, a fait appel à un historien britannique pour écrire son histoire, Stuart C.H. MUNRO-HAY, *A la recherche de l'histoire de Mézin*, et a édité en 2000 cette brochure de 89 pages (en vente à l'hôtel-de-ville de Mézin). (X.L.O. et H.J.)

Schussenried

63. — Die Geschichte der Reichsabtei Schussenried ist seit Kurzem durch eine Dauerausstellung im ehemaligen Kloster dokumentiert, in der auch zwei Klostermodelle des 18. Jahrhunderts zu sehen sind, darunter eines nach den Plänen von Johann Baptist Zimmermann (Bericht in: *Schwäbische Heimat* 58, 2007, S. 346). (U.G.L.)

64. — Michaela NEUBERT, *Franz Joseph Spiegler (1691-1757)*. Die künstlerische Entwicklung des Tafelbildmalers und Freskantens, Weißenhorn 2007, befasst sich S. 529 mit den Seitenaltarbildern der Kirche von Schussenried. (U.G.L.)

Speinshart

65. — Georg SCHROTT, „Blitzfang“ und „Electricier-Machinen“. Zur klösterlichen Sach- und Wissenskultur in der Zeit der Aufklärung, in: Studien und Mitteilungen zur Geschichte des Benediktinerordens und seiner Zweige 118 (2007), S. 283-337, geht S. 297 auf das Fehlen entsprechender Literatur in der Speinsharter Bibliothek (als Zeichen mangelnden Interesses an der Sache) ein. (U.G.L.)

66. — Rainer MEYER, *Kloster Speinshart: Wald und Jagd*, in: Heimat Eschenbach 28 (2005), S. 72-82. (U.G.L.)

Stade, St. Georg

67. — *Die Zeughausgrabung in Stade*, hg. von der Stadt Stade, Teil 1: Torsten LÜDECKE, *Die Grablage des Bremer Erzbischofs Gottfried von Arnsberg im Prämonstratenserstift St. Georg*, Stade 1998, 90 Seiten, reich bebildert, Preis 5 Euro, Bestellung: Stadtarchiv, Johannisstraße 5, D-21677 Stade. (L.H.)

Steinfeld (Kall)

68. — *Rheinische Glasmalerei. Meisterwerke der Renaissance*, hg. v. Dagmar TÄUBE u.a., 2 Bände, 22 x 30 cm, Schnell & Steiner Regensburg 2007, ISBN 3-7954-1944-8. Darin Esther MEIER, *Die Glasfenster des Steinfelder Kreuzganges und die Biblia pauperum*, Band 1 [Essays], S. 99-104. Der 2. Band ist der Katalog der Ausstellung im Museum Schnütgen Köln vom 3. Mai bis 29. Juli 2007. Darin als Einleitung zu den Fenstern des Steinfelder Kreuzganges: *Neue Ideen setzen sich durch* von Dagmar TÄUBE (S. 252-267) und der umfangreiche Katalog mit farbigen Abbildungen und ausführlicher Beschreibung (S. 268-419). (L.H.)

Steingaden

69. — Karin PRECHT-NUBBAUM, *Zwischen Augsburg und Rom* (Siehe Nr. 11) befasst sich S. 561-573 mit Eusebius Amorts Stellungnahme zur Wallfahrt zum geißelten Heiland auf der Wies. (B.Sch.)

Strahov

70. — Jan PAŘEZ, *Obnovení řádu skály petřínské a úřadu starších skalníků v r. 1587* (Re-establishment of the Rules of Petřín quarry and the Office of the Quarryman Masters in 1587), in: Bibliotheca Strahoviensis 8-9 (2007), S. 77-86. (U.G.L.)

71. — Die im Staatsarchiv Prag befindlichen Urkunden der Kanonie Strahov sind digitalisiert abrufbar unter www.monasterium.net im Bestand: NCAR Národní archiv. (U.G.L.)

Strzelno

72. — Krystyna SULKOWSKA-TUSZYŃSKA, *Rzecz o życiu i śmierci na wzgórzu klasztornym w Strzelnie (XII-XVI w.)* (Von Leben und Tod auf dem Klosterhügel in Strzelno, 12.-16. Jahrhundert), in: Jerzy RAJMAN (red.), *Premonstratensi na ziemiach polskich w średniowieczu i epoce nowożytnej* (Siehe Nr. 51), S. 209-221. (U.G.L.)

Teplá

73. — Dagmar HEJDOVA, *Relikviář sv. Maura*, in: Bibliotheca Strahoviensis 8-9 (2007), S. 7-76. (U.G.L.)

74. — Jan T. ŠTEFAN, *Knihovna kláštera premonstrátů v Teplé a ryté knižní ilustrace konce 18. a začátku 19. století* (The Library of the Premonstratensian Monastery of Teplá and Engraved Book Illustrations of the End of the 18th and the Beginning of the 19th century), in: Bibliotheca Strahoviensis 8-9 (2007), S. 141-217. (U.G.L.)

Trostadt

75. — Günther WÖLFING, *Das Prämonstratenserinnenkloster Trostadt*, in: Jahrbuch 2007 des Hennebergisch-Fränkischen Geschichtsvereins, Kloster Veßra 2007, S. 33-40, bietet einen sehr informativen Überblick über die Geschichte des ehemaligen Frauenklosters Trostadt, Gem. Reurieth, Ldkr. Hildburghausen, Thüringen. (U.G.L.)

Ursberg

76. — Karin PRECHT-NUBBAUM, *Zwischen Augsburg und Rom* (Siehe Nr. 11) befasst sich S. 575-583 mit Eusebius Amorts Untersuchung der Wallfahrt zum wundertätigen Kreuz in Ursberg. S. 664f. ist der entsprechende Fragenkatalog abgedruckt. (B.Sch.)

77. — Martina SPIES, *Feuerversicherung* (siehe Nr. 56). Die Augsburger Dissertation, befasst sich S. 106-140 mit der Waisenkasse, den Heiligenkapitalien, den Hungersnotkapitalien und der Armenkasse des Reichsstiftes Ursberg und den sozialen Folgen von deren Auflösung durch die Säkularisation, S. 266 mit der Entwicklung der Feuerversicherung (vgl. auch ausführlicher in AnPraem 75 (1999), S. 5-36). (U.G.L.)

Veßra

78. — Günther WÖLFING, *Das ehemalige Prämonstratenserkloster Veßra – Bedeutung und Forschungsstand*, in: Würzburger Diözesangeschichtsblätter 69 (2007), S. 327-343, bietet einen sehr informativen Überblick über Geschichte und Bedeutung des ehemaligen Prämonstratenserklosters und die laufenden Forschungsprojekte (vor allem die Herausgabe der Urkundenregesten). (U.G.L.)

Wadgassen

79. — La revue *Die alte Diözese Metz. L'ancien diocèse de Metz*, 1998, aux p. 293-303, comporte un article de Günther VOLZ, consacré à un religieux de Wadgassen: Anton Baur, *Prämonstratenser in Wadgassen, Pfarrer des konstitutionellen Kirchen in Saargemünd*. Cet ancien religieux prémontré décéda en 1840 à Ottweiler (Haut-Rhin). (X.L.O.)

Wien, Himmelpforte

80. — Die Urkunden des ehem. Prämonstratenserinnenstiftes Himmelpforte (ab 1586 Augustiner-Chorfrauen) sind digitalisiert unter www.monasterium.net. (U.G.L.)

Wilten

81. — Die Urkunden des Stiftes Wilten sind digitalisiert unter www.monasterium.net. (U.G.L.)

Windberg

82. — Die im Hauptstaatsarchiv München befindlichen Urkunden der Prämonstratenserabtei Windberg sind digitalisiert unter www.monasterium.net. (U.G.L.)

Wrocław, św. Wincenty

83. — Anna POBOG-LENARTOWICZ, *Nie tylko causa Vortret. O wzajemnych kontaktach wrocławskich premonstratów i kanoników regularnych w średniowieczu* (Nicht nur über *causa Vortret*. Über die Beziehungen zwischen den Breslauer Prämonstratern und Regularkanonikern im Mittelalter), in: Jerzy RAJMAN (red.), *Premonstratensi na ziemiach polskich w średniowieczu i epoce nowożytnej* (Siehe Nr. 51), S. 98-109. (U.G.L.)

84. — Dariusz KARCEWSKI, *Wizytacje opackie klasztorów norbertańskich „grupy ołbińskiej“ (do połowy XVI wieku)* (Äbtliche Visitationen der Prämonstratenserinnenklöster der „Elbinger Gruppe“ bis zur Mitte des 16. Jahrhunderts), ebd., S. 135-147. (U.G.L.)

85. — Dariusz MISIEJUK, *Późnośredniowieczne próby reform we wrocławskim opactwie św. Wincentego* (Spätmittelalterliche Reformversuche in der Abtei St. Vinzenz in Breslau), ebd., S. 148-158. (U.G.L.)

Želiv

86. — Pavla SEMERADOVA, *P. Heřman Antonín Jelínek, želivský premonstrát a hudebník* (Fr. Herman Antonín Jelínek (1709-1779), Premonstratensian and musician from Želiv Monastery), in: *Bibliotheca Strahoviensis* 8-9 (2007), S. 87-105. (U.G.L.)

Żuków

87. — Błażej ŚLIWIŃSKI, *Okoliczności fundacji klasztoru norbertanek w Stołpie-Żukowie pod Gdańskiem* (Die Umstände der Stiftung des Prämonstratenserinnenklosters in Stolpe-Zuckau bei Danzig), in: Jerzy RAJMAN (red.), *Premonstratensi na ziemiach polskich w średniowieczu i epoce nowożytnej* (Siehe Nr. 51), S. 19-35. (U.G.L.)

88. — Marek SMOLIŃSKI, *Latyfundium klasztoru żukowskiego w średniowieczu. Próba periodyzacji dziejów gospodarczych* (Die Güter des Klosters Zuckau im Mittelalter. Ein Versuch der Periodisierung der Wirtschaftsgeschichte), ebd., S. 84-97. (U.G.L.)

89. — Beata MOŻEJKO, *Życie norbertanek żukowskich w wieku XV i na początku XVI stulecia* (Das Leben der Prämonstratenserinnen in Zuckau im 15. und zu Beginn des 16. Jahrhunderts), ebd., S. 197-208. (U.G.L.)

Zwierzyniec

90. — Jerzy RAJMAN, *Nowożytnie relacje o początkach klasztoru na Zwierzyńcu* (Neuzeitliche Berichte über die Anfänge des Klosters in Zwierzyńiec), in: Ders. (red.), *Premonstratensi na ziemiach polskich w średniowieczu i epoce nowożytnej* (Siehe Nr. 51), S. 58-65. (U.G.L.)

91. — Jolanta BYCZKOWSKA-SZTABA, *Tradycja liturgiczno-muzyczna norbertanek ze Zwierzyńca w świetle graduatu z 1527 roku* (Die liturgisch-musikalische Tradition der Prämonstratenserinnen von Zwierzyńiec im Licht des Graduale von 1527), ebd., S. 183-198. (U.G.L.)

92. — Jolanta GWIOŹDZIK, *Norbertańscy święci i błogostawieni w Księdze żywotów świętych dedykowanej ksieni Dorocie Kąckiej z klasztoru na Zwierzyńcu* (Heilige und Selige des Prämonstratenserordens im „Buch der Heiligenlegenden“, gewidmet der Ehrw. Frau Dorota Kacka aus dem Kloster Zwierzyńiec), ebd., S. 222-234. (U.G.L.)

Hisce chronicis conscribendis contribuere: B.A. (B. Ardura, Roma), B.Sch. (B. Schuster, Speinshart), C.M. (C. Monsieur, Bois-Seigneur-Isaac), D.M.D. (D.-M. Dauzet, Mondaye), H.J. (H. Janssens, Averbode), H.v.B. (H. van Bavel, Heeswijk), K.D. (K. Dolista, Praha), L.H. (L. Horstkötter, Hamborn), U.G.L. (U.G. Leinsle, Regensburg), X.L.O. (X. Lavagne d'Ortigue, Aix-en-Provence).